FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME R… DU CANA…

Province Ontario — District No. 26 — Sub-District No. B — Enumeration District / District du recenseur No. 16 — in / dans Pembroke (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par L. Bazinet — Enumerator. / Recenseur.

Page 18

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EXPLOITS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITY / INFIRMITÉ	
Dwelling House. / Maison habitée	Family. Number of person in it. / Famille. Numéro de personnes dans la maison	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Give street and number, if in town or village. If in township or parish, road, and house number if in city, town or village, or other description.) / Lieu du domicile. (Donner numéro et rue, si en ville ou village. Dans un canton ou paroisse, le nom du cadastre pour l'endroit ou le numéro de la maison, pour la ville, la ville ou le village. Ou autre description.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or single. / Célibataire, marié, veuf ou célibataire.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour la naturalisation, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ethnique ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Trade, profession or occupation. / Emploi, profession ou métier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Weeks employed in 1910. / Nombre de semaines employé en 1910.	Wages earned in 1910. / Salaires gagnés en 1910.	Hours of work per week. / Heures de travail par semaine.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Total earnings in 1910 from other than principal occupation. / Gain total en 1910 provenant d'autres occupations que l'principale.	Total earnings in 1910 from principal occupation. / Gain total en 1910 provenant de l'occupation principale.	Time during the year at this trade or occupation. / Temps durant l'année à l'emploi ou métier.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents. / Contre accidents.	Cost of insurance in same place. / Coût de l'assurance au même endroit.	Months at school in 1910. / Nombre de mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée ordinairement.	Year of admission, if not born in Canada. / Année de l'immigration, si pas né au Canada.	Can speak English or French. / Parle l'anglais ou le français.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.	Blind. / Aveugle.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Mulligan Albina	35 Redpath	F.	épouse	M.	June	1876	34	Irel.			Irlandais	Canadien	Catholique																	Can.	Can.	Français				
		" Norman	"	M.	fils		Feb	1911	3m	"			"	"	"																	"	"	"				
173	190	Barrett John	39 "	M.	chef	M.	Jan	1855	56	Irel.			"	"	"	Labourer			Can		Emp. Ind.	40		60	400.							Can.	Can.	Anglais				
		" Annie	"	F.	épouse	M.	Sept.	1860	50	Engl.			"	"	"																	"	"	"				
		" Eddy	"	M.	fils	S.	April	1896	15	"			"	"	"	Apprentice			Can		Employeur	52		48	180.							"	"	"				
		" Reg	"	F.	fille	S.	Dec	1899	11	"			"	"	"																	10	"	"				
		" Ida	"	F.	fille	S.	Nov	1902	8	"			"	"	"																	10	"	"				
174	191	Wells Thomas	41 "	M.	chef	M.	June	1864	46	"			"	"	"	Engineer			Can		Imp. Paterson	52		48	620.				1000.	75.	1320		"	"	"				
		" Margaret	"	F.	épouse	M.	Dec.	1875	35	"			"	"	"																		"	"	"				
		" Cecil	"	M.	fils	S.	Apr.	1895	15	"			"	"	"	Apprentice			Can		Imp. Paterson	52		48	160.								"	"	"				
		" John M.	"	M.	"	S.	Mar.	1897	13	"			"	"	"	Apprentice			Can		Imp. Paterson	52		40	160.								"	"	"				
		" Alexander	"	M.	"	S.	Dec	1900	10	"			"	"	"																	10	"	"				
		" Herbert	"	M.	"	S.	Feb.	1904	7	"			"	"	"																	10	"	"				
		" Mary	"	F.	fille	S.	Mai	1905	3	"			"	"	"																		"	"	"				
		" Ronald	"	M.	fils	S.	April	1910	1	"			"	"	"																		"	"	"				
175	192	Brennan William	43 "	M.	chef	M.	Mai	1879	32	"			"	"	"	Chauffeur			Can		Fournaux	52		60	700.				1000.	75.	1320		Can.	Can.	Anglais				
		" Mary	"	F.	épouse	M.	Jan.	1879	32	"			"	"	"																		"	"	"				
		" Thomas B.	"	M.	fils	S.	Dec	1902	8	"			"	"	"																	10	"	"				
		" Anna	"	F.	fille	S.	Nov	1904	6	"			"	"	"																		"	"	"				
		" Robert F.	"	M.	fils	S.	Dec	1884	26	"			"	"	"																		"	"	"				
176	193	Savard Joseph	40 "	M.	chef	M.	Mai	1871	40	Belgique	1911		Belge			Tailleur			Can		Atelier	51		54	900.				2000	150.	3510.				Français				
		" Rebecca	"	F.	épouse	M.	Fev.	1869	42	Can.			Acadienne																			"	"	"				
		" Maria	"	F.	fille	S.	Juin	1891	12	Can.			"																			10	"	"				
		" Marie Jeanne	"	F.	fille	S.	Juin	1901	4	"			"																				"	"	"				
177	194	Brennan Lawrence	55 Rapids	M.	chef	M.	Sept.	1856	53	"			Irlandais			Pêcheur			Can		Balmoral	52		60	580.				1000.	75.	1320		Can.	Can.	Anglais				
		" Bella	"	F.	épouse	M.	Sept.	1879	31	"			Anglaise																				"	"	"				
		" Sarsfield	"	M.	fils	S.	Nov	1904	6	"			Irlandais																				"	"	"				
		" Irene	"	F.		S.	Dec	1907	3	"			"																				"	"	"				
178	195	Cain William	63 Rapids	M.	chef	M.	April	1851	52	"			"	"	"	Pêcheur			Can		Fournaux	52		55	580.				1000.	75.	1320		Can.	Can.	"				
		" Anne	"	F.	épouse	M.	Dec.	1851	3	"			"	"	"																		"	"	"				
		" Irene	"	F.	fille	S.	Aug	1898	23	"			"	"	"	Journalier			Can		Jetsmans	52		54	300.								"	"	"				
		" Willie	"	M.	fils	S.	Feb	1905	8	"			"	"	"	Apprenti			Can		Manufacturier	52		60	500.								"	"	"				
179	196	Gingras Louis	65 "	M.	chef	V.	Feb	1846	80	Que.			Français																				Can.	Can.	Français				
		" Raoul	"	M.	fils	S.	Mars	1893	5	"			"			Apprenti			Can		Pontiac	52		50	250.								Can.	Can.	"				
	197	" Athanase	"	M.	chef	M.	Jan	1887	24	"			"			Journalier			Can		Lumber	52		60	500.				1000.	65.	150.		Can.	Can.	"				
		" Marie Anne	"	F.	épouse	M.	Janv.	1893	17	Can.			"																				Can.	Can.	"				
180	198	O'Meara Patrick	67 "	M.	chef	V.	Dec.	1844	65	"			Irish																				"	"	Anglais				
		" Mary	"	F.	fille	S.	Mai	1884	27	"			"																				"	"	"				
		" James	"	M.	fils	S.	Feb	1893	26	"			"																				"	"	"				
		" Annie	"	F.	fille	S.	April	1897	23	"			"																				"	"	"				
		" John	"	M.	fils	S.	Feb.	1899	22	"			"																				"	"	"				
181	199	Papillon Felix	70 "	M.	chef	M.	Mai	1840	55	Que.			Français																				"	"	Français				
		" Celina	"	F.	épouse	M.	Mars	1878	33	Can.			"																				"	"	"				
		" Felix	"	M.	fils	S.	Avril	1906	5	"			"																				"	"	"				
		" Rose	"	F.	fille	S.	Jan	1908	3	"			"																				"	"	"				
		" Ernest	"	M.	fils	S.	Fev	1909	2	"			"																				"	"	"				
		" Valeda	"	F.	fille	S.	Mars	1910	1	"			"																				"	"	"				
182	200	Mulrooney Henry	131 Balmoral	M.	Chef	M.	April	1876	35	"			Irlandais			Vendeur			Can		de Fer	52		55	750.				1000.	90.	200.		Can.	Can.	"				
		" Blanche	"	F.	épouse	M.	Janv	1879	32	Ont.	1889		"																				"	"	"				
		" Lloyd	"	M.	fils	S.	Dec	1903	7	Can.			"																				"	"	"				